



KULTURA

XLI EUSKAL JAIA

- maiatzak 26**
- 18:30. **Euskal jolasak** Xiba taldearekin.
 - 22:30. **Niko eta Dominika Etxart** zuberotar kantarien emanaldia karpan.
- maiatzak 27**
- 10:00 - 14:00. **Artisau eta baseritarren azoka, talo eta txorizoa, e.a.** Toribio Etxeberria kalean.
 - 12:00. **Herri kirolak eta bertsolariak.**
 - 19:00. **Euskal Herriko eta atzerriko ezpata-dantzen erakustaldia**, Untzaga Plazan:
 - Aurtzaka dantza taldea: Beaspango Loinatz ezpata-dantza, Ordiziako ezpata-dantza eta Sarrian zuntzun.
 - Debako Gure-Kai dantza taldea: Debako San Roke dantza.
 - Kezka Dantza Taldea: Arrateko Amaren ezpata-dantza.
 - Legazpiko Sustraita dantza taldea: Legazpiko ezpata-dantza.
 - Antwerpen-eko (Flandria) Dansgroep Lange Wapper.
 - Dunkerkeko (Frantzia) In the Kring dantza taldea.
 - 22:00. **kantu afaria** Untzagako karpan.
 - 23:00 01:00. **kantuak eta dantzak** Jainaga eta Narbaiza trikitilariarekin karpan.
- maiatzak 28**
- 12:00. **Euskal Jaiko kalejira** Urkizutik Untzagara: ezpata-dantza jaialdioko talde guztiak, gaiteroak, joldunak, Eibarko trikitilariak eta Jainagaren eskolako trikitilariak.
 - 12:30. **Ezpata-dantzak jaialdia** Untzaga Plazan. Euskal Herriko eta atzerriko ezpata-dantzen erakustaldia:
 - Debabarreneko dantzariak eta Ustekabe fanfarrea: Inude eta Artxaiaik, Txindurri (Ermua) eta Gure-Kai (Deba).
 - Tolosako Udaberri dantza taldea: Tolosako Bordon-dantza.
 - Markinako Zerutxu dantza taldea: Xemeingo ezpata-dantza.
 - Zumarragako Irintzi dantza taldea: antioko ezpata-dantza.
 - Danzantes de Ruiloba (Cantabria): Danza de la Virgen de Ruiloba.
 - Dunkerkeko (Frantzia) ezpata-dantzariak.
 - Antwerpen-eko (Flandria) Dansgroep Lange Wapper (ezpata-dantzariak).
 - 14:30. **Bazkarria** karpan.
 - 17:00. **Eromeria** Untzaga Plazan: **Tapia & Leturia** eta **Jorain**.
 - 19:00. **Iarrain-dantza** Untzaga Plazan.

Eibarko Klub Deportiboak antolatuta

maiatzak 2006

astrolabena	astelehena	asteartea	asteazkena	osteguna	ostirats	larunbata	igandea						
1 EIBARKO ARTE-ELKARTEA ASOCIACION ARTISTICA IBBARRESA EIBARRETA. Publikoa maiatzak 14 arte hasta el 14 de mayo	2 XIII QUINCENA DE LAS PERSONAS MAYORES CORREO ELECTRONICO K2Gunea 11:00-13:00	3 CORREO ELECTRONICO K2Gunea 11:00-13:00	4 MENSAJERIA INSTANTANEA K2Gunea 11:00-13:00	5 "ARGAZKILARITZA MAIATZEAN 2006" JOSE VICENTE MASCARELL JOSE JUAN GURRUTXAGA Publikoa 18:00-20:00 emaburuan 12:00-14:00 ere	6 SANTA KURUTZEKO JAIAK 2006	7 BANDA DE MUSICA "CIELITO" kantariak / koncerto Urtegrin 12:30	8 SANTA KURUTZEKO JAIAK 2006 XIII QUINCENA DE LAS PERSONAS MAYORES						
9 "ARGAZKILARITZA MAIATZEAN 2006" EIBARKO KLUB DEPORTIBOKO ARGIZKILARITZA TALDEA El Ambigu 07:00-22:00	10 "ARGAZKILARITZA MAIATZEAN 2006" TROFEO "ARGAZIOLA" SARIA Eibarko Klub Deportiboak 11:00-22:00	11 "VIDA Y COLOR" EGO IBAR ZINE KLUB Guztira 17:30-19:00	12 "VIDA Y COLOR" EGO IBAR ZINE KLUB Guztira 17:30-19:00	13 "1,2,3 INAXITIO" UMIENDAKO ANTZERKIA Publikoa 19:00	14 "ARGAZKILARITZA MAIATZEAN 2006" TALLER DE FOTOGRAFIA EN ESTUDIO Publikoa 09:00-14:00	15 OPORRAK AFARIKETAN maiatzak 15 - 19 mayo Portalea 10:00 - 13:00	16 MARTITZENETAN BERBETAN "PSUGABEA" Publikoa 19:30	17 "ARGAZKILARITZA MAIATZEAN 2006" PRO GEREINDIAN Publikoa 18:00-20:00	18 "ARGAZKILARITZA MAIATZEAN 2006" PRO GEREINDIAN Publikoa 18:00-20:00	19 MIGUEL AIZPITARTE ESKOLARTEKO XXI. ANTZERKI ERAKUSKETA "ISPLANS" Publikoa Espainia 15:00	20 "ARGAZKILARITZA MAIATZEAN 2006" TALLER DE FOTOGRAFIA EN ESTUDIO Publikoa 09:00-14:00	21 BANDA DE MUSICA "CIELITO" pasadables txurino Urtegrin 12:30	
22 INTERNET K2Gunea 9:00-11:00 NAGUSIBES K2Gunea 16:00-18:00	23 "ARGAZKILARITZA MAIATZEAN 2006" TALLER DE FOTOGRAFIA EN ESTUDIO Publikoa 09:00-14:00	24 "ARGAZKILARITZA MAIATZEAN 2006" TALLER DE FOTOGRAFIA EN ESTUDIO Publikoa 09:00-14:00	25 "ARGAZKILARITZA MAIATZEAN 2006" TALLER DE FOTOGRAFIA EN ESTUDIO Publikoa 09:00-14:00	26 "ARGAZKILARITZA MAIATZEAN 2006" TALLER DE FOTOGRAFIA EN ESTUDIO Publikoa 09:00-14:00	27 "ARGAZKILARITZA MAIATZEAN 2006" TALLER DE FOTOGRAFIA EN ESTUDIO Publikoa 09:00-14:00	28 "ARGAZKILARITZA MAIATZEAN 2006" ARGAZKI RALLIA 08:30-14:30	29 "ARGAZKILARITZA MAIATZEAN 2006" ARGAZKI RALLIA 08:30-14:30	30 "ARGAZKILARITZA MAIATZEAN 2006" ARGAZKI RALLIA 08:30-14:30	31 "ARGAZKILARITZA MAIATZEAN 2006" ARGAZKI RALLIA 08:30-14:30	1 "ARGAZKILARITZA MAIATZEAN 2006" ARGAZKI RALLIA 08:30-14:30	2 "ARGAZKILARITZA MAIATZEAN 2006" ARGAZKI RALLIA 08:30-14:30	3 "ARGAZKILARITZA MAIATZEAN 2006" ARGAZKI RALLIA 08:30-14:30	4 "ARGAZKILARITZA MAIATZEAN 2006" ARGAZKI RALLIA 08:30-14:30

PEGORA. Eibarko Udala
Uztzagako 15a Tel. 010 943 708-400
pegora@eibar.net

PORTALEA
Bista Eder, 10
Tel. 943 708 435 / 708 439 - cultura.eibar@eibar.net

Erakusketak Artea / Sala de Exposiciones
autortutik igandora 18:30 - 20:30
de martes a domingo
ITXITA apirilak 13 - 17 abril CERRADO

Juan San Martin liburutegia
Tel. 943 708 437
liburutegia.eibar@eibar.net

astrolabena ostirats
de lunes a viernes
lanuetan, igandea eta jaiegunetan
sabiado, domingos y festivos
16:00 - 20:00
Maiztasunetik ostirats
Del 1 de mayo al 29 de junio, de lunes a jueves.
21:15 - 01:00
ITXITA maiatzak 22 mayo CERRADO

ERROTA GAZTELEKUA - Karmen, 3
Tel. 943 820 105
astrolabena ostirats
de lunes a jueves
sabiado, domingos y festivos
17:00 - 20:00

KZ GUNEA - Karmen, 3
Tel. 943 820 290 - www.kzgunea.net
astrolabena ostirats
de lunes a viernes
09:00 - 13:00
16:00 - 20:00
ITXITA apirilak 10 - 17 abril CERRADO

ARRATE KULTUR ELKARTEA
TOPALEKU
Zukogetan, 3
Tel. 943 202 299
www.pasadables.com/arratekult
astrolabena ostirats
19:00 - 21:00

ERAKUSKETAK
Zuribeltzen eta Disposibilak Koloratan
RALLY Blanco y Negro y Disposibilas Color
maiatzak 28 mayo - 08:30-14:30
Itzura / sala: Club Deportivo

34. UDAKO KASTAROKAK
Egoa: ekainaren 21a arte
Informazioa eta inskripzioa: PEGORA

EUSKAL BEZILETA
maiatzakren 31etik ekainaren 4ra
arte

erakusketak exposiciones irudia imagen

PORTALEA
EIBARKO ARTE-ELKARTEA
ASOCIACION ARTISTICA IBBARRESA

maiatzak 14a arte **hasta el 14 mayo**

TOPALEKU
ARRATE KULTUR ELKARTEA

MIGUEL AIZPITARTE
Pintura - maiatzak 19 - 28 mayo

musika **música**

banda de música "CIELITO"
musika banda

concerto maiatzak 7 mayo 12:30 kontzertua UNTZAGA

pasadables txurino maiatzak 21 mayo 12:30 musikaren inguruko pasadabak UNTZAGA

lehiaketak **concursos**

kartel lehiaketa **curso de cartel "SANJUANAK 2006 EIBARREN"**
informazio PEGORA - PORTALEA informacion
Lanak aurkeztena egoa Plaza de entrega de los trabajos
maiatzak 19 mayo

ALKOHOL GHEHIEKIERAREN KONTRAKO OMEHREZKO PEGATINA
PEGATINA HUMORISTICA CONTRA EL ABUSO DEL ALCOHOL
informazio PEGORA - PORTALEA informacion
Lanak aurkeztena egoa Plaza de entrega de los trabajos
maiatzak 19 mayo

SANJUANAK 2006 - KOADRILENTZAKO DIRULAGUNTZAK JASOTZEKO OINARRIAK
PARRAGA LA CONCESION DE SUBVENCION
egoa maiatzak 21 mayo - ekainak 16 junio plaza

bekak **becas**

JUAN SAN MARTIN BEKA 2006
Dei-egileen Eibarko Udala, Udako Euskal Unibertsitatearen laguntzarekin.
Ikerketa esparruk: LINGUISTIKA eta TOPONIMIA.
Dokumentazio aurkeztena egoa:
inazoren 4tik urriaren 13ra
Harrera eta informazioa:
PORTALEA - PEGORA

UDAKO EUSKAL UNIBERTSITATEA

34. UDAKO KASTAROKAK
EIBAR, uztailak 3 - 7
BAIONA, uztailak 10 - 14
RUIÑEA, uztailak 17 - 23

Eibarko Udalak Udako Ikastaroan 34. ikastaldietako dirulaguntzak ematen ditu (inskripzioa: 9.50€)

Eibaren emandako egoeta eta langabeteen arazo ikasleak izotza dira bera beharrezko baldintzak.

Egoa: ekainaren 21a arte
Informazio eta eskaria: PEGORA

OPORRAK AFARIKETAN
Maitziazak: maiatzak 15 - 19 mayo
10:00 - 13:00 - PORTALEA
Informazio ASTIRA Zeramizte, 1 Tel. 943 206 231

irudia **imagen**

CINE CLUB EGO IBAR
Hezkuntza Esparrua Complotje Educativo
Antolatzailea / Organiza: Ego Ibar Zine Kluba

"El largo viaje"
de Isaac Ferrer
4 de mayo

"Vida y color"
de Santiago Tabarnero
11 de mayo

antzerkia **teatro**

UMEENDAKO ANTZERKIA "1, 2, 3 INAXITIO"
TRIKITILARI Antzerki Taldea
5 - 12 urte bitartekoentz
maiatzak 13 mayo 18:00 Portalea
KUTXAren babesarekin

jaiak **fiestas**

SANTA KURUTZEKO JAIAK
maiatzak 3, Santa Kurutzeko eguna.
18:00 - kanpoiak eta sursirik
19:30. Meza, Santa Kurutzeko ermitan, hildakoen alde.

maiatzak 6
11:00. Meza eta ondoren hamalaketakoa
12:00. Herri kirolak. Munitarbo Uoi Bengoa horietatikoa eta pibularia. Aizkora saioan, Zela II, Emaste Espelata "Bihotz" eta Jabier Gaitorrenak, eta Zela IV (7 urte) eta Zela II (9 urte).

12:30. Bertsuak eta erromeria Larraizaga, Narbaiza eta Ibarren eskutik.

13:30. Haurrentzako jolasak.
14:30. Bazkarria Uda jolasen eta Juan Urzuriaren eskutik.

18:00. Haurrentzako jolasak Ibañeta Zuloagaren, Gorririan ohararekin.

19:00. Eromeria Larraizaga, Narbaiza eta Ibarren eskutik.

maiatzak 7
11:30. Meza Nagusia Santa Kurutzeko ermitan. Ondoren, kanpoiak eta sursirik.

12:30. Juan Urzuriaren emanaldia. Ondoren Bertsolariak eta ahozkoak aurkeztena. Ondoren Txistulari Banda eta Kezka Dantza Taldearen eskutik.

13:00. Sake-dantza. Urtarriz Txistulari Banda eta Kezka Dantza Taldearen eskutik.

14:00. Haurrentzako jolasak.

17:00. Suzuri jauntxetako jaiak bukatuko.
Antolatzaileak: Eibarko Udala eta auzotarrak.

irudia **imagen**

"ARGAZKILARITZA MAIATZEAN 2006"

erakusketak **exposiciones**

EIBARKO KLUB DEPORTIBOKO ARGAZKILARITZA TALDEA
EL AMBIGU maiatzak 1-31 mayo - 07:30-22:00

JOSE VICENTE MASCARELL
PORTALEA maiatzak 5-28 mayo - 18:30-20:30

JOSE JUAN GURRUTXAGA ARGAZKIROLAK
PORTALEA maiatzak 5-28 mayo - 18:30-20:30

KOLDO BADILLO "COLORES DE NAVARRA"
TOPALEKU maiatzak 5-14 mayo - 19:00-21:00
Asteburuan 12:00-14:00 ere

TROFEO "ARGAZIOLA" SARIA
EIBARKO KLUB DEPORTIBOKO maiatzak 28 mayo - 11:00-22:00

PILLO GEREINDIAN
PORTALEA maiatzak 17-28 mayo - 18:30-20:30

antzerkia **teatro**

DEBABARRENEKO ESKOLARTEKO XXI. ANTZERKI ERAKUSKETA
maiatzak 4 mayo - ekainak 5 junio

Antzerki erakusketak Debabarreneko herri guztietan eskainiko dira. Debabarreneko ikastetxeetako antzerki taldeek eta talde profesionalak hantxo dute parte hartzea.

La muestra se realiza en todas las puzuetan del Bajo Eibar con la participación de grupos escolares así como las siguientes compañías profesionales:

maiatzak 4 mayo 12:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
Grupo de Teatro y Música del Complejo Educativo de Cheste - Valencia "TEAMUS"
"LA ORESTIADA" de Esquillo (75 min. A partir de 13 años)

maiatzak 8 mayo 15:00 Ermua
Zinema
maiatzak 15 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
GORAKADA. Bizkaia "ROBIN ETA HOOD" (55 min. 4 - 10 urteentzako)

maiatzak 9 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
CALAMAR TEATRO. Valladolid "LA CAMA VOLADORA" Teatro-Danza-Titeres (50 min. 8 - 12 años)

maiatzak 10 mayo 20:30 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
Centro de Formación Escénica BAI. Bizkaia
"TE ESPERO EN LA MALETA" (75 min. Público adulto)

maiatzak 17 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
TEATRO IMAGINARIO, Barcelona "TXANKO GORRITXI" (55 min. 3 - 8 urteentzako)

maiatzak 19 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
"YLLANA, Madria "SPLANS" Gaurual (65 min. 4 - 14 años. India los públicos)

Organiza: Centro de Residencia del Complejo Educativo de Eibar
Colaboran: Transadue - Casa Castilla La Mancha de Ermua - Eta Kibel - Eibar - Namarco Zema - Uni Kultur Elkarteak - Diputazio Foral de Gipuzkoa - Gobierno Vasco - Complejo Educativo - Ayuntamientos de Eibar, Elgoibar, Zumaia, Mallabia, Mendakoa, Muruztegui y Sorlada.

antzerkia **teatro**

DEBABARRENEKO ESKOLARTEKO XXI. ANTZERKI ERAKUSKETA
maiatzak 4 mayo - ekainak 5 junio

Antzerki erakusketak Debabarreneko herri guztietan eskainiko dira. Debabarreneko ikastetxeetako antzerki taldeek eta talde profesionalak hantxo dute parte hartzea.

La muestra se realiza en todas las puzuetan del Bajo Eibar con la participación de grupos escolares así como las siguientes compañías profesionales:

maiatzak 4 mayo 12:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
Grupo de Teatro y Música del Complejo Educativo de Cheste - Valencia "TEAMUS"
"LA ORESTIADA" de Esquillo (75 min. A partir de 13 años)

maiatzak 8 mayo 15:00 Ermua
Zinema
maiatzak 15 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
GORAKADA. Bizkaia "ROBIN ETA HOOD" (55 min. 4 - 10 urteentzako)

maiatzak 9 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
CALAMAR TEATRO. Valladolid "LA CAMA VOLADORA" Teatro-Danza-Titeres (50 min. 8 - 12 años)

maiatzak 10 mayo 20:30 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
Centro de Formación Escénica BAI. Bizkaia
"TE ESPERO EN LA MALETA" (75 min. Público adulto)

maiatzak 17 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
TEATRO IMAGINARIO, Barcelona "TXANKO GORRITXI" (55 min. 3 - 8 urteentzako)

maiatzak 19 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
"YLLANA, Madria "SPLANS" Gaurual (65 min. 4 - 14 años. India los públicos)

Organiza: Centro de Residencia del Complejo Educativo de Eibar
Colaboran: Transadue - Casa Castilla La Mancha de Ermua - Eta Kibel - Eibar - Namarco Zema - Uni Kultur Elkarteak - Diputazio Foral de Gipuzkoa - Gobierno Vasco - Complejo Educativo - Ayuntamientos de Eibar, Elgoibar, Zumaia, Mallabia, Mendakoa, Muruztegui y Sorlada.

antzerkia **teatro**

DEBABARRENEKO ESKOLARTEKO XXI. ANTZERKI ERAKUSKETA
maiatzak 4 mayo - ekainak 5 junio

Antzerki erakusketak Debabarreneko herri guztietan eskainiko dira. Debabarreneko ikastetxeetako antzerki taldeek eta talde profesionalak hantxo dute parte hartzea.

La muestra se realiza en todas las puzuetan del Bajo Eibar con la participación de grupos escolares así como las siguientes compañías profesionales:

maiatzak 4 mayo 12:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
Grupo de Teatro y Música del Complejo Educativo de Cheste - Valencia "TEAMUS"
"LA ORESTIADA" de Esquillo (75 min. A partir de 13 años)

maiatzak 8 mayo 15:00 Ermua
Zinema
maiatzak 15 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
GORAKADA. Bizkaia "ROBIN ETA HOOD" (55 min. 4 - 10 urteentzako)

maiatzak 9 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
CALAMAR TEATRO. Valladolid "LA CAMA VOLADORA" Teatro-Danza-Titeres (50 min. 8 - 12 años)

maiatzak 10 mayo 20:30 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
Centro de Formación Escénica BAI. Bizkaia
"TE ESPERO EN LA MALETA" (75 min. Público adulto)

maiatzak 17 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
TEATRO IMAGINARIO, Barcelona "TXANKO GORRITXI" (55 min. 3 - 8 urteentzako)

maiatzak 19 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
"YLLANA, Madria "SPLANS" Gaurual (65 min. 4 - 14 años. India los públicos)

Organiza: Centro de Residencia del Complejo Educativo de Eibar
Colaboran: Transadue - Casa Castilla La Mancha de Ermua - Eta Kibel - Eibar - Namarco Zema - Uni Kultur Elkarteak - Diputazio Foral de Gipuzkoa - Gobierno Vasco - Complejo Educativo - Ayuntamientos de Eibar, Elgoibar, Zumaia, Mallabia, Mendakoa, Muruztegui y Sorlada.

antzerkia **teatro**

DEBABARRENEKO ESKOLARTEKO XXI. ANTZERKI ERAKUSKETA
maiatzak 4 mayo - ekainak 5 junio

Antzerki erakusketak Debabarreneko herri guztietan eskainiko dira. Debabarreneko ikastetxeetako antzerki taldeek eta talde profesionalak hantxo dute parte hartzea.

La muestra se realiza en todas las puzuetan del Bajo Eibar con la participación de grupos escolares así como las siguientes compañías profesionales:

maiatzak 4 mayo 12:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
Grupo de Teatro y Música del Complejo Educativo de Cheste - Valencia "TEAMUS"
"LA ORESTIADA" de Esquillo (75 min. A partir de 13 años)

maiatzak 8 mayo 15:00 Ermua
Zinema
maiatzak 15 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
GORAKADA. Bizkaia "ROBIN ETA HOOD" (55 min. 4 - 10 urteentzako)

maiatzak 9 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
CALAMAR TEATRO. Valladolid "LA CAMA VOLADORA" Teatro-Danza-Titeres (50 min. 8 - 12 años)

maiatzak 10 mayo 20:30 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
Centro de Formación Escénica BAI. Bizkaia
"TE ESPERO EN LA MALETA" (75 min. Público adulto)

maiatzak 17 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
TEATRO IMAGINARIO, Barcelona "TXANKO GORRITXI" (55 min. 3 - 8 urteentzako)

maiatzak 19 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
"YLLANA, Madria "SPLANS" Gaurual (65 min. 4 - 14 años. India los públicos)

Organiza: Centro de Residencia del Complejo Educativo de Eibar
Colaboran: Transadue - Casa Castilla La Mancha de Ermua - Eta Kibel - Eibar - Namarco Zema - Uni Kultur Elkarteak - Diputazio Foral de Gipuzkoa - Gobierno Vasco - Complejo Educativo - Ayuntamientos de Eibar, Elgoibar, Zumaia, Mallabia, Mendakoa, Muruztegui y Sorlada.

antzerkia **teatro**

DEBABARRENEKO ESKOLARTEKO XXI. ANTZERKI ERAKUSKETA
maiatzak 4 mayo - ekainak 5 junio

Antzerki erakusketak Debabarreneko herri guztietan eskainiko dira. Debabarreneko ikastetxeetako antzerki taldeek eta talde profesionalak hantxo dute parte hartzea.

La muestra se realiza en todas las puzuetan del Bajo Eibar con la participación de grupos escolares así como las siguientes compañías profesionales:

maiatzak 4 mayo 12:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
Grupo de Teatro y Música del Complejo Educativo de Cheste - Valencia "TEAMUS"
"LA ORESTIADA" de Esquillo (75 min. A partir de 13 años)

maiatzak 8 mayo 15:00 Ermua
Zinema
maiatzak 15 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
GORAKADA. Bizkaia "ROBIN ETA HOOD" (55 min. 4 - 10 urteentzako)

maiatzak 9 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
CALAMAR TEATRO. Valladolid "LA CAMA VOLADORA" Teatro-Danza-Titeres (50 min. 8 - 12 años)

maiatzak 10 mayo 20:30 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
Centro de Formación Escénica BAI. Bizkaia
"TE ESPERO EN LA MALETA" (75 min. Público adulto)

maiatzak 17 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
TEATRO IMAGINARIO, Barcelona "TXANKO GORRITXI" (55 min. 3 - 8 urteentzako)

maiatzak 19 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
"YLLANA, Madria "SPLANS" Gaurual (65 min. 4 - 14 años. India los públicos)

Organiza: Centro de Residencia del Complejo Educativo de Eibar
Colaboran: Transadue - Casa Castilla La Mancha de Ermua - Eta Kibel - Eibar - Namarco Zema - Uni Kultur Elkarteak - Diputazio Foral de Gipuzkoa - Gobierno Vasco - Complejo Educativo - Ayuntamientos de Eibar, Elgoibar, Zumaia, Mallabia, Mendakoa, Muruztegui y Sorlada.

antzerkia **teatro**

DEBABARRENEKO ESKOLARTEKO XXI. ANTZERKI ERAKUSKETA
maiatzak 4 mayo - ekainak 5 junio

Antzerki erakusketak Debabarreneko herri guztietan eskainiko dira. Debabarreneko ikastetxeetako antzerki taldeek eta talde profesionalak hantxo dute parte hartzea.

La muestra se realiza en todas las puzuetan del Bajo Eibar con la participación de grupos escolares así como las siguientes compañías profesionales:

maiatzak 4 mayo 12:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
Grupo de Teatro y Música del Complejo Educativo de Cheste - Valencia "TEAMUS"
"LA ORESTIADA" de Esquillo (75 min. A partir de 13 años)

maiatzak 8 mayo 15:00 Ermua
Zinema
maiatzak 15 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
GORAKADA. Bizkaia "ROBIN ETA HOOD" (55 min. 4 - 10 urteentzako)

maiatzak 9 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
CALAMAR TEATRO. Valladolid "LA CAMA VOLADORA" Teatro-Danza-Titeres (50 min. 8 - 12 años)

maiatzak 10 mayo 20:30 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
Centro de Formación Escénica BAI. Bizkaia
"TE ESPERO EN LA MALETA" (75 min. Público adulto)

maiatzak 17 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
TEATRO IMAGINARIO, Barcelona "TXANKO GORRITXI" (55 min. 3 - 8 urteentzako)

maiatzak 19 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
"YLLANA, Madria "SPLANS" Gaurual (65 min. 4 - 14 años. India los públicos)

Organiza: Centro de Residencia del Complejo Educativo de Eibar
Colaboran: Transadue - Casa Castilla La Mancha de Ermua - Eta Kibel - Eibar - Namarco Zema - Uni Kultur Elkarteak - Diputazio Foral de Gipuzkoa - Gobierno Vasco - Complejo Educativo - Ayuntamientos de Eibar, Elgoibar, Zumaia, Mallabia, Mendakoa, Muruztegui y Sorlada.

antzerkia **teatro**

DEBABARRENEKO ESKOLARTEKO XXI. ANTZERKI ERAKUSKETA
maiatzak 4 mayo - ekainak 5 junio

Antzerki erakusketak Debabarreneko herri guztietan eskainiko dira. Debabarreneko ikastetxeetako antzerki taldeek eta talde profesionalak hantxo dute parte hartzea.

La muestra se realiza en todas las puzuetan del Bajo Eibar con la participación de grupos escolares así como las siguientes compañías profesionales:

maiatzak 4 mayo 12:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
Grupo de Teatro y Música del Complejo Educativo de Cheste - Valencia "TEAMUS"
"LA ORESTIADA" de Esquillo (75 min. A partir de 13 años)

maiatzak 8 mayo 15:00 Ermua
Zinema
maiatzak 15 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
GORAKADA. Bizkaia "ROBIN ETA HOOD" (55 min. 4 - 10 urteentzako)

maiatzak 9 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
CALAMAR TEATRO. Valladolid "LA CAMA VOLADORA" Teatro-Danza-Titeres (50 min. 8 - 12 años)

maiatzak 10 mayo 20:30 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
Centro de Formación Escénica BAI. Bizkaia
"TE ESPERO EN LA MALETA" (75 min. Público adulto)

maiatzak 17 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
TEATRO IMAGINARIO, Barcelona "TXANKO GORRITXI" (55 min. 3 - 8 urteentzako)

maiatzak 19 mayo 15:00 EIBAR
Hezkuntza Esparrua
Complejo Educativo
"YLLANA, Madria "SPLANS" Gaurual (65 min. 4 - 14 años. India los públicos)

Organiza: Centro de Residencia del Complejo Educativo de Eibar
Colaboran: Transadue - Casa Castilla La Mancha de Ermua - Eta Kibel - Eibar - Namarco Zema - Uni Kultur Elkarteak - Diputazio Foral de Gipuzkoa - Gobierno Vasco - Complejo Educativo - Ayuntamientos de Eibar, Elgoibar, Zumaia, Mallabia, Mendakoa, Muruztegui y Sorlada.

antzerkia</